

**Zeitschrift:** Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule  
Magglingen mit Jugend + Sport

**Herausgeber:** Eidgenössische Sportschule Magglingen

**Band:** 48 (1991)

**Heft:** 5

**Artikel:** "Ich hab getanzt, heut' nacht [i.e. Nacht]..."

**Autor:** Lüthi, Jürg

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-992896>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## «Ich hab' getanzt heut' nacht...»

Jürg Lüthi  
Fotos: Daniel Käsermann

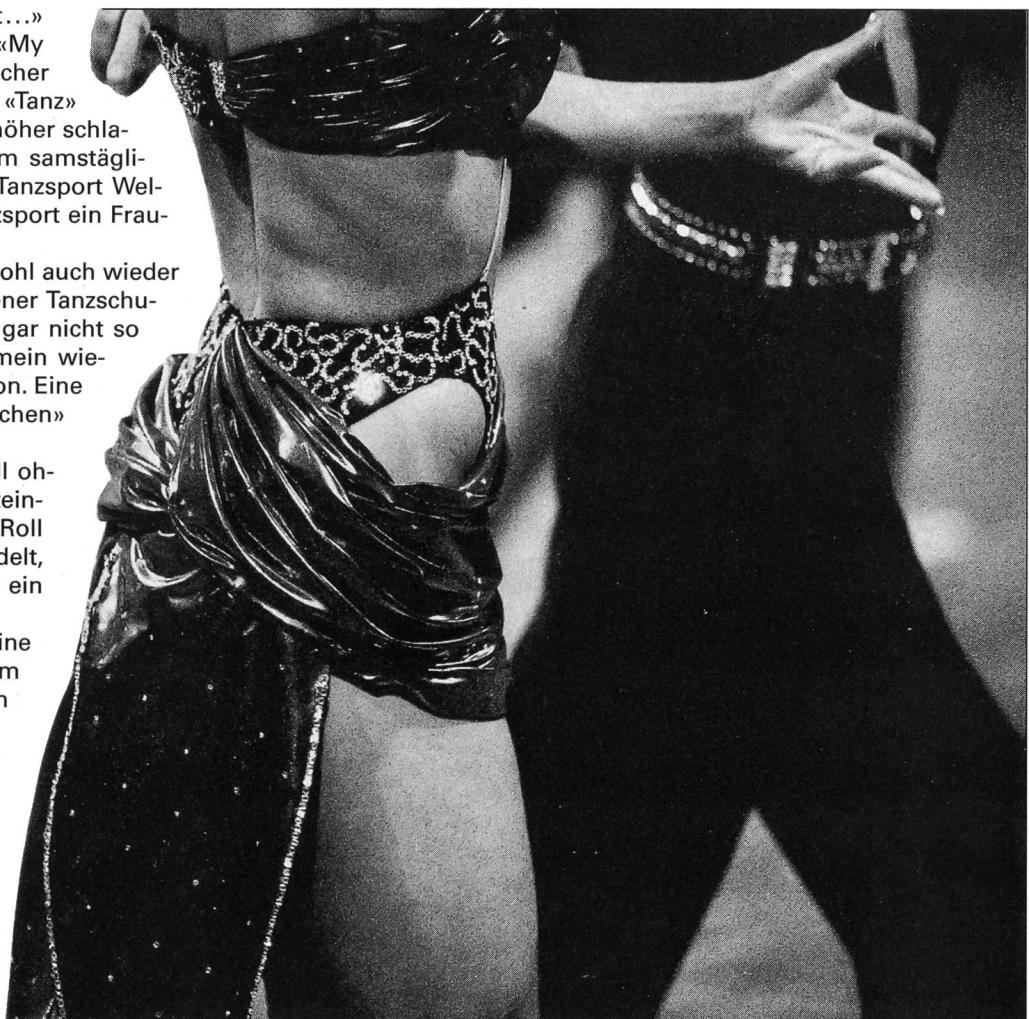


Ich hab' getanzt heut' nacht...» singt Elisa Dolittle im Musical «My fair Lady» voller überschwenglicher Freude. So lässt denn das Wort «Tanz» die Herzen der meisten Frauen höher schlagen. Sicher liegen zwischen dem samställichen Tanzvergnügen und dem Tanzsport Welten. Trotzdem die Frage: Ist Tanzsport ein Frauensport?

So ganz ohne Mann geht es wohl auch wieder nicht. Nach Angaben verschiedener Tanzschulen ist die Überzahl der Frauen gar nicht so frappant. Die Kurse seien allgemein wieder besser besucht als auch schon. Eine Art Rückbesinnung zum «klassischen» Tanz also von Frau **und** Mann.

Im Turniertanzsport ist der Fall ohnehin klar. Ob es sich um die lateinamerikanischen Tänze, Rock 'n' Roll oder die Standardtänze handelt, spielt keine Rolle. Tanzen ist ein Partnersport.

Dennoch geniesst die Frau eine Sonderstellung. Sie ist, vor allem bei den lateinamerikanischen Tänzen und auch beim Rock 'n' Roll, der Blickfang! Bis ins Kleinste herausgeputzt: perfekte Frisur, schillerndes Make-up und ein wallendes Tanzkleid, zuweilen auch mit etwas mehr Haut als in den klassischen Tänzen, als Spielball in luftiger Höhe beim Rock 'n' Roll. Frau wird beachtet. Zwar gibt sich auch der Tänzer grosse





Mühe, ebenso gepflegt und herausgeputzt zu erscheinen; auch sein Outfit wird immer strahlender und farbiger, doch gelingt es ihm nur selten, den Glanz der Tänzerin zu übertreffen.

## EM in der Schweiz

Ein tänzerisches Ereignis besonderer Art ging Ende Februar in Wettingen über die Bühne. Zum ersten Mal in der Geschichte des schweizerischen Tanzsports fand die Europameisterschaft in den lateinamerikanischen Tänzen der Professionals in unserem Land statt.

Professionals? Nach dem Zweiten Weltkrieg trennten sich die Amateure von den Tanzlehrern (Professionals) in ihren Wettbewerben.

In Wettingen waren es die feurigen Rhythmen von Samba bis Jive, welche die Zuschauer zu begeistern wussten. Gerade hier finden wir zwei sehr gegensätzliche Tänze für die Frau.

**Die Rumba**, der älteste lateinamerikanische Tanz, versinnbildlicht das Spiel der Liebe. Die Frau darf, ja muss sogar sehr auffallen. Sie soll erotisch wirken.

**Der Paso doble**, eigentlich gar kein lateinamerikanischer Tanz, symbolisiert den Stierkampf. Die Rolle des Mannes ist hier dominant. Er verkörpert den Torero, die Frau die den Capa, das rote Tuch. Zwei Gegensätze: sinnliche Verführung und drohende Verlokung finden sich vereint. Die Betonung der unterschiedlichen Charakteren der Tänze gehört denn auch zu den Bewertungskriterien eines Tanztturniers.

Daneben werden **der Takt**, das wichtigste Kriterium, **der Rhythmus** des Paares, **die Technik** (Beinarbeit, Körperhaltung, Synchronität), **der Ausdruck**, **die Choreographie** und **die Gesamterscheinung** (Kleider, Aufreten und Ausstrahlung) bewertet.

Wie gross der (irreführende?) Anteil der Tänzerin beträgt, bleibt ungewiss... ■



## Die Disziplinen der Turniertänze

### Lateinamerikanische Tänze:

Samba	Paso doble
Cha-Cha-Cha	Jive
Rumba	

### Standardtänze:

Langsamer Walzer	Wienerwalzer
Tango	Quickstep
Slowfox	

### Kombination:

Alle 10 Tänze zusammen gewertet

△ Erika Ahlborg/Knut Söborg (Schweden)

△ Das Turniersiegerpaar und Europameister 1991: Barbara McColl/Sammy Stopford (England)

▽ Cathrine Anderson/Geir Bakke (Norwegen)

